



27C ___ _ _ _
27T ___ _ _ _
54T2 ___ _ _
Write purchase model number here for future reference Pour référence future, inscrivez ci-dessus le N° de modèle du produit acheté Escriba el número del modelo comprado aquí para referencia futura

Please Leave This Instruction Sheet With The Installed Faucet

Maintenance

When performing routine maintenance, do not void your warranty by installing non-genuine parts. Use only authorized parts that carry the Delta genuine parts logo. Important - After any maintenance, thoroughly flush the faucet as stated in the installation instructions.

- If faucet leaks from spout outlet or from under handle:
SHUT OFF WATER SUPPLIES. Replace cartridge.
- If faucet exhibits very low flow:
A) Remove and clean Aerator, or
B) SHUT OFF WATER SUPPLIES. Clean cartridge of any debris.

Care Instructions

Your Delta® faucet is designed and engineered in accordance with the highest quality and performance standards. With proper care, it will give you years of trouble free service. Care should be given to the cleaning of this product. Although its finish is extremely durable, it can be damaged by harsh abrasives or polish. To clean, simply wipe gently with a damp cloth and blot dry with a soft towel.

Installation Instructions

Shut off water supplies.

1. Position faucet on lavatory. Use silicone sealant between faucet and lavatory to prevent water from leaking beneath lavatory. From underneath the lavatory, secure the faucet with nuts and washers.
2. MAKE CONNECTIONS TO WATER LINES. Use 1/2" I.P.S. faucet connections, or use the enclosed coupling nuts with 3/8" O.D. ball-nose risers.
3. Important: After connections have been made, remove aerator. Turn handles to full on position. Turn on water supplies, check for leaks and let lines flush for one minute without moving faucet handle. This will remove debris from lines which can damage internal parts of faucet and create leaks. After flushing, shut off water at faucet and replace aerator.

Veillez laisser cette fiche d'instructions avec la robinetterie nouvellement installée

Entretien

L'utilisation de pièces autres que des pièces d'origine au cours de l'entretien entraîne l'annulation de la garantie. N'utiliser que des pièces autorisées qui portent le logo Delta Genuine Parts. Important - Après un entretien quel qu'il soit, bien purger le robinet conformément aux instructions d'installation.

- Si le robinet fuit par le bec ou par le dessous de la poignée :
COUPEZ L'EAU. Remplacez la cartouche.
- Si le débit du robinet est très faible :
A) Enlevez l'aérateur et nettoyez-le, ou
B) COUPEZ L'EAU, puis nettoyez la cartouche.

Instructions de nettoyage

Votre robinet Delta® a été conçu pour satisfaire à des exigences rigoureuses de qualité et de rendement. Il vous donnera entière satisfaction pendant des années pour autant qu'il soit bien entretenu. Nettoyez-le avec soin. Même si son fini est extrêmement durable, il peut être abîmé par des produits fortement abrasifs ou des produits de polissage. Pour le nettoyer, il vous suffit de le frotter doucement avec un chiffon humide et le sécher à l'aide d'un chiffon doux.

Instructions d'installation

Coupez l'eau.

1. Placez le robinet sur le lavabo. Placez du composé d'étanchéité à la silicone entre le robinet et le lavabo pour empêcher les fuites d'eau sous le lavabo. Pardessus le lavabo, serrez les écrous contre les rondelles.
2. Raccordez le robinet à la tuyauterie d'alimentation. Utilisez des raccords de robinet 1/2 po I.P.S. ou les écrous de raccordement et les tubes-raccords à nez arrondi 3/8 po D.E. fournis.
3. Important : Après avoir raccordé la tuyauterie, retirez l'aérateur. Tournez la poignée en position de débit maximal. Rétablissez l'alimentation en eau. Vérifiez l'étanchéité de l'installation et laissez couler l'eau une minute sans bouger la poignée pour évacuer les saletés qui pourraient abîmer les éléments internes du robinet et rendre celui-ci non étanche. Fermez ensuite le robinet et remettez l'aérateur en place.

Deje Esta Hoja De Instrucción Con La Llave Instalada

Mantenimiento

Cuando lleve a cabo un servicio de mantenimiento rutinario, no anule su garantía instalando piezas que no son genuinas. Use solamente los repuestos autorizados que llevan el emblema de los repuestos genuinos Delta. Importante - Después de hacer cualquier mantenimiento, deje correr el agua a través de la llave por un minuto, como se indica en las instrucciones para la instalación.

- Si la llave de agua (grifo) tiene una filtración desde el tubo de salida o por debajo de la manija:
CIERRE LOS SUMINISTROS DE AGUA. Reemplace el cartucho.
- Si la llave de agua muestra un flujo muy bajo:
A) Quite y limpie el Aireador, o
B) CIERRE LOS SUMINISTROS DE AGUA. Limpie, de cualquier escombros, el cartucho.

Instrucciones Sobre el Cuidado

Su llave Delta® está diseñada y fabricada de acuerdo con las normas de calidad y rendimiento más altas. Con un cuidado apropiado, le dará años de servicio sin dificultades. Se debe tener cuidado con la limpieza de este producto. Aunque su acabado es extremadamente resistente, puede ser dañado por abrasivos o pulimentos ásperos. Para limpiarla, simplemente frote con un paño húmedo y séquela con una toalla suave.

Instrucciones de Instalación

Cierre los suministros de agua.

1. Coloque en sitio la llave de agua (grifo). Use sellador de silicona entre la llave de agua y el lavamanos para prevenir que se forme una filtración por debajo del lavamanos. Desde debajo del lavamanos fije la llave de agua con tuercas y arandelas.
2. HAGA LAS CONEXIONES A LAS LÍNEAS DE AGUA. Use conexiones de llave de agua de 1/2" I.P.S., o use las tuercas de acoplamiento incluidas con tuberías verticales de punta redondeada de un D.E. de 3/8".
3. Importante: Después que haya hecho las conexiones, quite el aireador. Gire la manija hasta la posición completamente abierta. Abra los suministros de agua, fíjese si hay filtraciones y deje que el agua corra por las líneas por un minuto sin mover la manija de la llave de agua (grifo). Esto eliminará escombros de las líneas que pueden dañar las partes internas de la llave de las líneas que filtraciones. Después de dejar correr el agua, cierre el agua a nivel de la llave de agua y reemplace el aireador.

210044

210044

210044

210044

210044

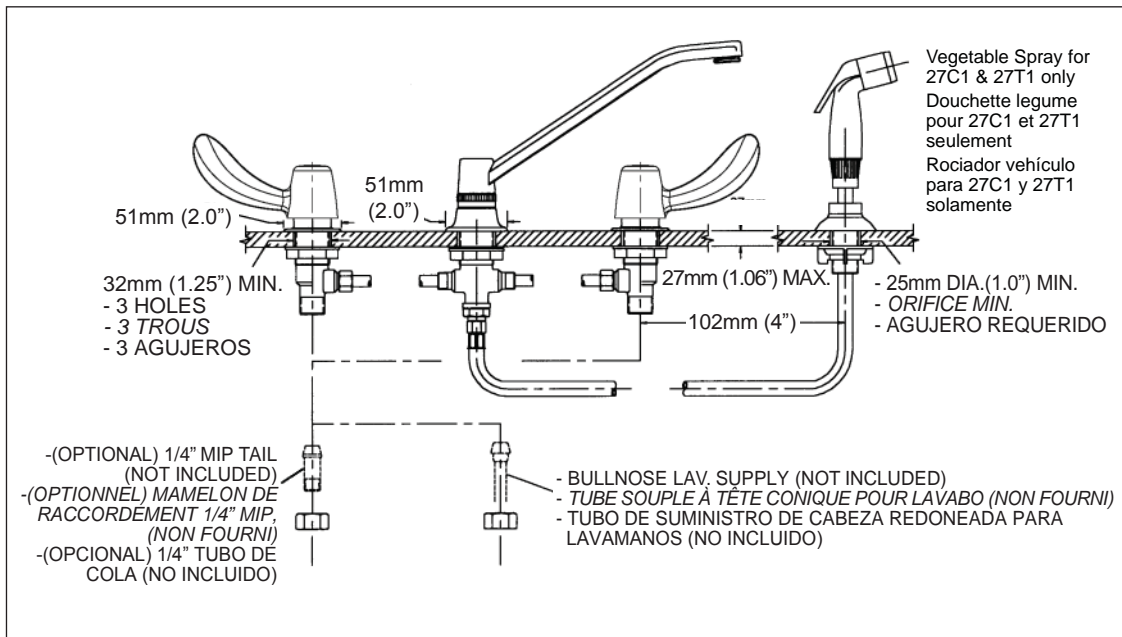
210044

210044

210044

210044

210044



GOOSENECK SPOUT – BEC EN COL-DE-CYGNE - TUBO DE SALIDA CUELLO DE GANSO

Fig. A

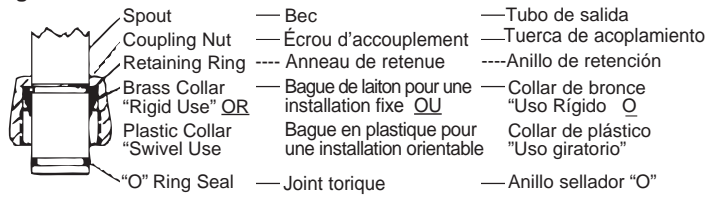
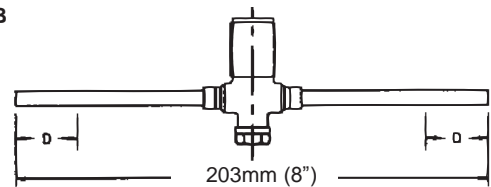
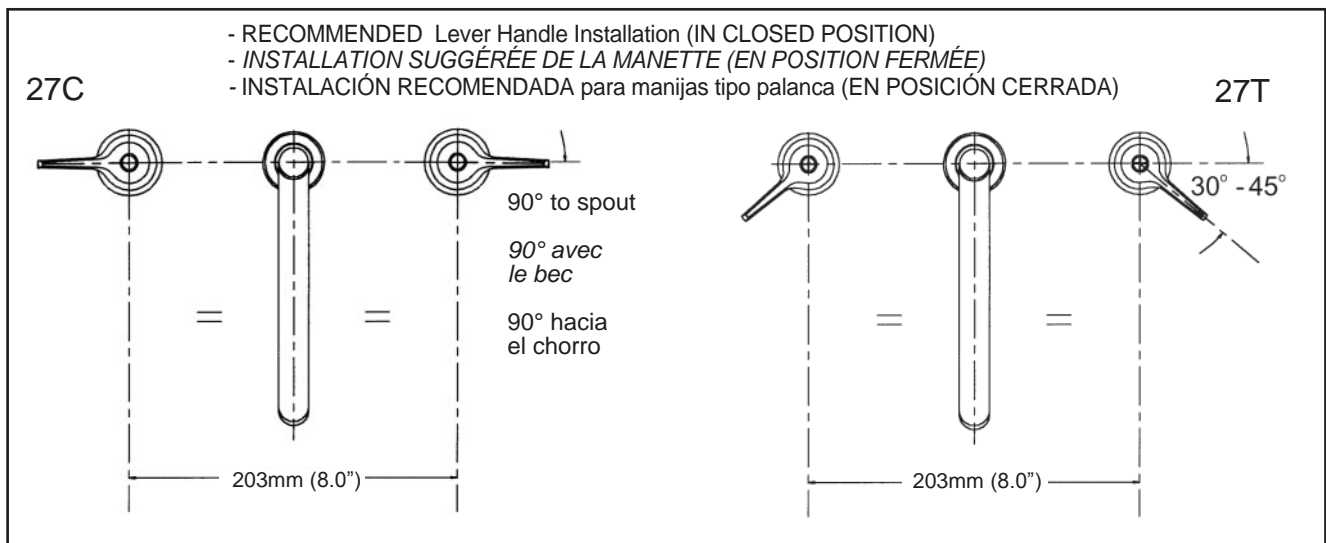


Fig. B



- "D" = TUBE CUTOFF DIMENSION (EACH END)
- «D» = LONGUEUR DE TUBE À COUPER (À CHAQUE EXTRÉMITÉ)
- "D" = DIMENSIÓN DE CORTE DEL TUBO (CADA EXTREMO)

"D" INCHES «D» POUÇES "D" PULGADAS	FAUCET CENTRES ENTRAXE DE LA ROBINETTERIE CENTROS DE LAS LLAVES
0"	8"
1"	6"

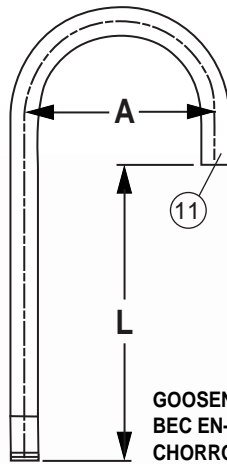


27C _____
27T _____
54T2 _____
Write purchase model number here for future reference Pour référence future, inscrivez ci-dessus le N° de modèle du produit acheté Escriba el número del modelo comprado aquí para referencia futura

WIDESPREAD FAUCET

#	PART #	DESCRIPTION	#	PART #	DESCRIPTION
1	060794A	5 Fluted Handle with Screw, Red and Blue Index	14	063044A	8" Wallform Swing Spout Assembly Complete
2	060022A	Handle Screws and Index Kit (includes short and long handle screws, red and blue index washers)	15	060052A	"O"Rings (24/pkg)
	060145A	11/16" Handle Screw for Handles 3, 5, 6, 17, 33, 34 & 35 (12/pkg)	16	063120A	Escutcheon and Adapter for Swing Spouts
	060146A	7/8" Handle Screw for Handle #1 (12/pkg)		063049A	Escutcheon and adapter for Rigid/Swivel Spouts
	060148A	Red and Blue Index Package (12/pkg)	17	060865A	6" Wrist Handle with Screw, Red and Blue Index (1 of each)
	060441A	No.3 Scrulox Drive Bit	18	060467A	Diverter Assembly
	060440A	No.3 Square Drive Bit	19	WP76005-1	Spray Valve and Hose
3	060543A	4" Hooded Blade Handle with Screw, Red and Blue Indexes and Alignment Insert (1 of each)	20	RP6015	Hose Guide
	063121A	Retrofit Package - Two 4" Hooded Blade Handles with Screws, Red and Blue Indexes, 2 Alignment Inserts, 1 RH and 1 LH CER-TECK® Cartridge	21	060060A	RH Chrome Plated Brass TUF-TECK® Structure with Gasket and Renewable Seat (T series only)
4	060544A	Alignment Insert (12/pkg)		060061A	LH Chrome Plated brass TUF-TECK® Structure with Gasket and Renewable Seat (T series only)
5	060599A	3" Hooded Lever Handle with Screw, Red and Blue Index and Alignment Insert (1 of each)	22	060637A	VR Laminar Outlet and Wrench with Agion® Antimicrobial (1.5 USGPM / 5.7 L/min)
	063107A	Retrofit Package - Two 3" Hooded Blade Handles with Screws, Red and Blue Indexes, 2 Alignment Inserts, 1 RH and 1 LH CER-TECK® cartridge		060688A	Antimicrobial Laminar Flow Insert only (1.5 USGPM / 5.7 L/min) (12/pkg)
6	060602A	4" Blade Handle with Screw, Red and Blue Index and Alignment Insert (1 of each)	23	060641A	Flow Control Aerator (1.5 USGPM / 5.7 L/min)
	063108A	Retrofit Package - Two 4" Blade Handles with Screws, Sani-Guards, Red and Blue indexes, 2 Alignment Inserts, 1 RH and 1 LH CER-TECK® cartridge		060689A	Insert only (1.5 USGPM / 5.7 L/min) (12/pkg)
7	060037A	Sani-Guards (2/pkg)	24	060639A	VR Flow Control Aerator and Wrench (1.5 USGPM / 5.7 L/min)
8	063000A	(RH) Right-hand CER-TECK® Cartridge (C series only)		060689A	Insert only (1.5 USGPM / 5.7 L/min) (12/pkg)
	063001A	(LH) Left-hand CER-TECK® Cartridge (C series only)	25	060765A	Wrench for VR Outlets
	063054A	Retrofit Package - 1 RH and 1 LH CER-TECK® Cartridge (C series only) (also see #9)	26	060021A	Structure Repair Parts Kit (includes 12 seat washers, 2 seat washer screws, 24 stem O-rings, 6 capnut O-rings, 18 capnut fibre gaskets, 4 renewable seats) (27T only)
8a	060553A	Structure "O"Ring Kit (24/pkg) (C series only)	26a	060142A	Structure "O"Ring Package (24/pkg) (T series only)
8b	060554A	CER-TECK® Bottom Seal (24/pkg) (C series only)	26b	060243A	Screw (6/pkg) (T series only)
9	063057A	CER-TECK® Widespread Seat (6/pkg) (C series only)	26c	060139A	Seat Washer Package (6/pkg) (T series only)
10	060445A	Deck Flange	26d	060140A	Stem "O"Ring Package (24/pkg) (T series only)
11	063088A	Gooseneck Spout Complete with Outlet End A = 6.0"	27	063031A	Centre Body Assembly for "with spray models"
	060872A	Gooseneck Spout Complete with Smooth End A = 6.0"		063032A	Centre Body Assembly for "less spray models"
	060318A	Inlet Flow Control for inside base of Smooth End Goosenecks (6/pkg)		060426A	Centre Body Assembly for third valve models
12	060026A	Gooseneck Spout Repair Kit (includes retaining rings, "O"rings, swivel and rigid collars and spout nut)	28	060444A	Locknut
	060143A	Spout "O"Ring Package (24/pkg)	29	060362A	Fibre Washer Kit (12/pkg)
	060199A	Rigid and Swivel Collar Package	30	060364A	Compression Sleeves and Coupling Nuts for 3/8 OD Tube (6/each)
	060245A	Retaining Ring Kit (6/pkg)	31	060367A	Rubber Washer Kit (12/pkg)
	060244A	Rigid Collar Kit (6/pkg)	32	060446A	Fibre Washer Kit (12/pkg)
	060246A	Swivel Collar Kit (6/pkg)	33	060947A	(Hot and Cold Handles) 3" Hooded Lever Temperature Indicator Handles with Screw, Red and Blue Index and Alignment Insert
	060373A	Spout Nut	34	060949A	(Hot and Cold Handles) 4" Hooded Blade Temperature Indicator Handles with Screw, Red and Blue Index and Alignment Insert
13	060269A	8" Tubular Swing Spout Assembly Complete	35	060948A	(Hot and Cold Handles) 4" Blade Temperature Indicator Handles with Screw, Red and Blue Index and Alignment Insert
			36	060365A	"O"Ring Kit (6 of ea/pkg)
			37	063024A	Tee Subassembly
			38	060443A	Long Renewable Seat TUF-TECK® (T series only)

**GOOSENECK SPOUT WITH OUTLET END
BEC EN-COL-DE-CYGNE AVEC EXTRÉMITÉ
SORTIE
CHORRO CUELLO DE CISNE CON EL
EXTREMO ENCHUFE**



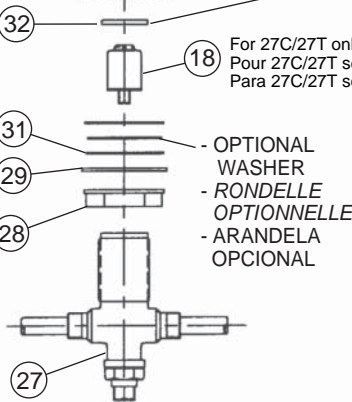
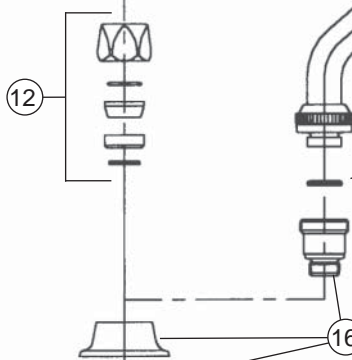
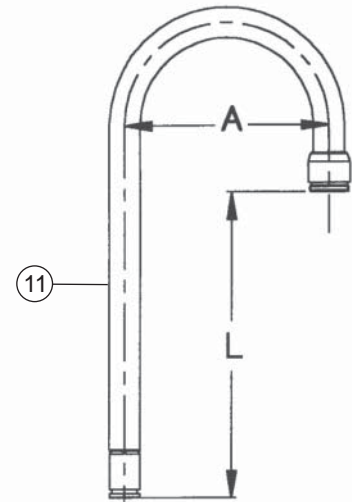
**GOOSENECK SPOUT WITH SMOOTH END
BEC EN-COL-DE-CYGNE AVEC EXTRÉMITÉ LISSE
CHORRO CUELLO DE CISNE CON EL EXTREMO LISO**

063016A

- Extension kit for 1-1/4" deck thickness on in-line swing spout models.
- Nécessaire de rallonge pour modèles avec bec orientable droit et comptoir d'une épaisseur de 1-1/4 po.
- Juego para extensión de la cubierta de 1-1/4" de espesor en los grifos de modelos giratorio en línea.

063017A

- Extension kit for 1-1/4" deck thickness for in-line gooseneck models.
- Nécessaire de rallonge pour modèles avec bec en col-de-cygne droit et comptoir d'une épaisseur de 1-1/4 po.
- Juego para extensión de la cubierta de 1-1/4" de espesor en los grifos de modelos cuello de cisne en línea.



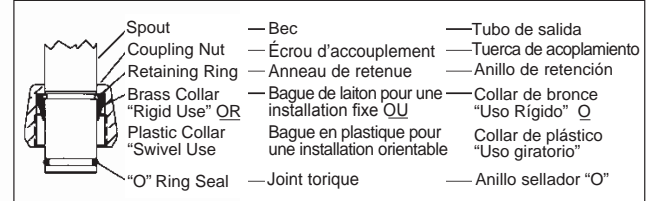
For 27C/27T only
Pour 27C/27T seulement
Para 27C/27T solamente

- OPTIONAL
WASHER
- RONDELLE
OPTIONNELLE
- ARANDELA
OPCIONAL

For 27C/27T only
Pour 27C seulement
Para 27C solamente

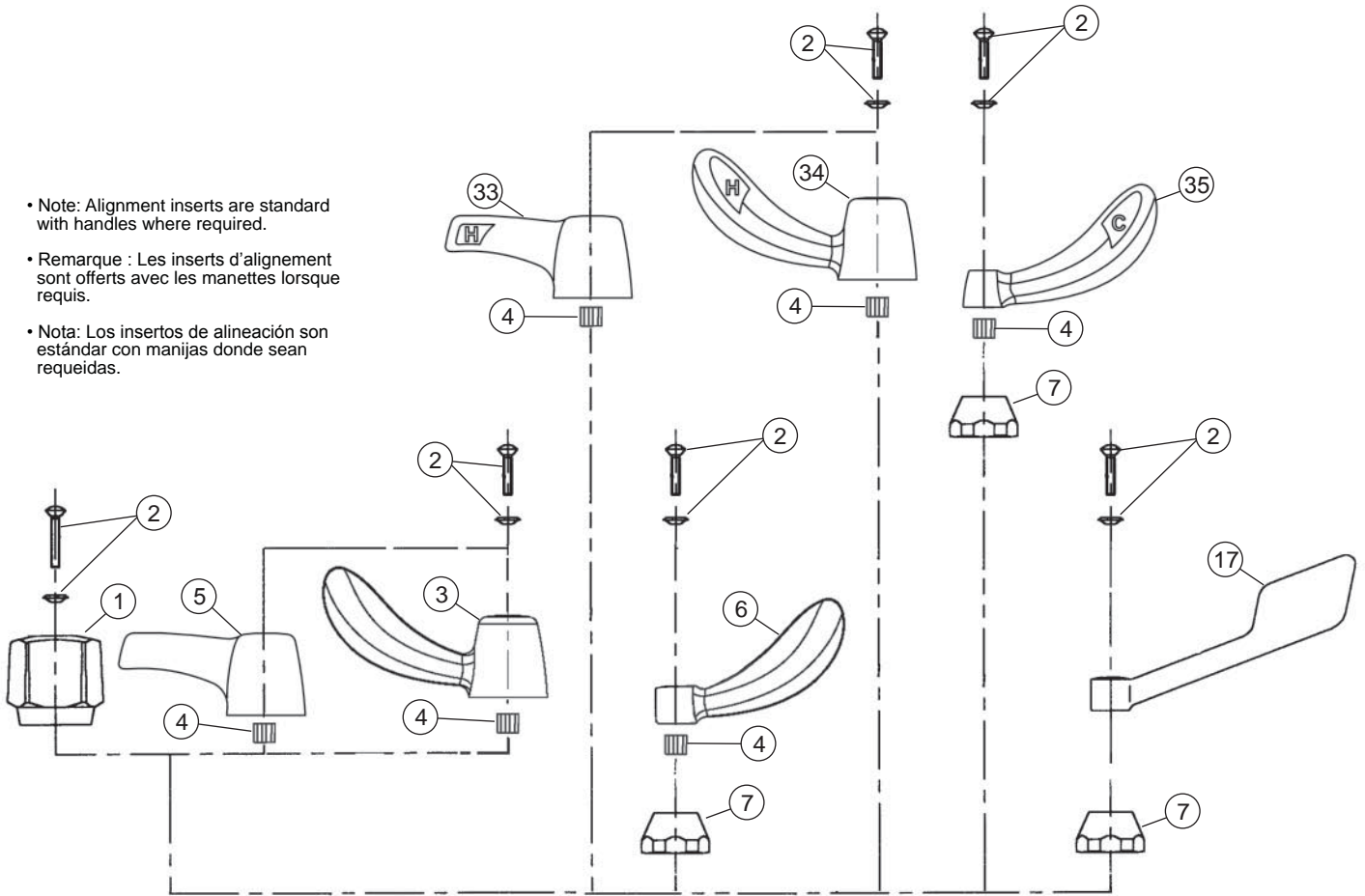
For 27C/27T only
Pour 27C/27T seulement
Para 27C/27T solamente

GOOSENECK SPOUT - BEC EN COL-DE-CYGNE - TUBO DE SALIDA CUELLO DE GANSO

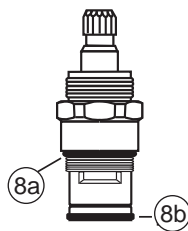


WIDESPREAD FAUCET ROBINET DE GRANDE ÉTENDUE CHORRO LAVATORIO/LAVAMANOS EXTENSIBLE

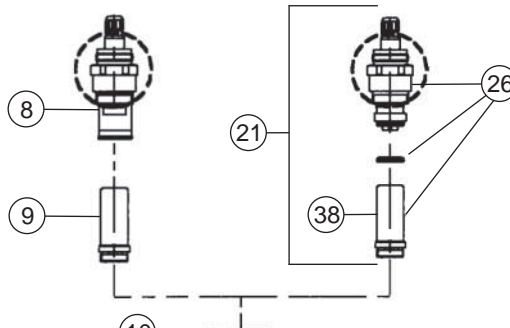
- Note: Alignment inserts are standard with handles where required.
- Remarque : Les inserts d'alignement sont offerts avec les manettes lorsque requis.
- Nota: Los insertos de alineación son estándar con manijas donde sean requeridas.



- A) 060553A**
- Structure "O" ring kit (24/pkg)
 - Jeu de joints toriques pour cartouche d'obturation (24/pqt)
 - Paquete de anillos "O" para el ensamble de la espiga (24/pcs)



- B) 060554A**
- CER-TECK® bottom seal (24/pkg)
 - Joint torique de CER-TECK® (24/pqt)
 - Sello inferior CER-TECK® (24/pcs)



- A) 060142A**
- Structure "O" ring kit (24/pkg)
 - Jeu de joints toriques pour cartouche d'obturation (24/pqt)
 - Paquete de anillos "O" para el ensamble de la espiga (24/pcs)

- B) 060243A**
- Screw (6/pkg)
 - Vis (6/pqt)
 - Tornillo (6/pcs)

- C) 060139A**
- Seat washer kit (6/pkg)
 - Jeu de rondelles de siège (6/pqt)
 - Paquete de arandela de asiento (6/pcs)

- D) 060140A**
- Stem "O" ring kit (24/pkg)
 - Jeu de joints toriques pour tige (24/pqt)
 - Paquete de anillos "O" para la espiga (24/pcs)



- Left Hand Identification Groove
- Rainure d'identification pour main gauche
- Ranura de identificación para la izquierda